



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 12 августа 2014 г.

ГУБЕРНАТОР КУОМО ОБЪЯВЛЯЕТ О ПОВТОРНОМ ОТКРЫТИИ ТРОПЫ NORTH SHORE TRAIL В НИАГАРСКОМ ГОСУДАРСТВЕННОМ ПАРКЕ

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) и Управление штата Нью-Йорк по вопросам парков, курортных зон и сохранения исторического наследия (New York State Office of Parks, Recreation and Historic Preservation) объявили сегодня об открытии пешеходной тропы North Shore Trail в Ниагарском государственном парке (Niagara Falls State Park) по завершении ее модернизации стоимостью \$1,03 млн. Благодаря финансированию, выделенному учрежденной Губернатором Куомо (Governor Cuomo) программой «Нью-Йорк работает» (NY Works Program) и фондом поддержки государственных парков штата State Parks Greenway Fund Управления энергетики Нью-Йорка (New York Power Authority), эту популярная тропа соединит теперь острова Goat Island и Luna Island живописным тенистым маршрутом, а также обеспечит доступ на остров Luna Island для инвалидов, которые раньше не имели такой возможности. Помимо этого на тропе размещено новое оборудование, проложен тротуар, проведено освещение и озеленение и добавлены смотровые площадки, с которых посетители смогут полюбоваться порогами реки Ниагара (Niagara River) перед ее низвержением в виде Американского водопада (American Falls).

Фотографии North Shore Trail можно посмотреть [здесь](#).

«Эти улучшения обеспечат доступ всех посетителей к захватывающим видам, открывающимся с тропы North Shore Trail, и к другим природным красотам Ниагарского государственного парка (Niagara Falls State Park), — отметил Губернатор Куомо (Governor Cuomo). — Западный Нью-Йорк (Western New York) находится в развитии, реализация данного проекта является еще одной причиной посетить этот регион и посмотреть, что он может предложить».

Ниагарский государственный парк помещен в Реестр исторических памятников Нью-Йорка и Национальный реестр исторических памятников (State and National Register of Historic Places) и ежегодно привлекает свыше 8 миллионов посетителей. Проект по реставрации North Shore Trail был разработан базирующейся в Саратога-Спрингс (Saratoga Springs) фирмой LA Group и компанией TY LIN из Буффало и реализован расположенной в Сэнборне (Sanborn) компанией Scott Lawn Yard. Реставрация North Shore Trail продолжает инвестиции на сумму \$40 млн. в Ниагарский

государственный парк (Niagara Falls State Park). Ранее реализованные проекты включают реставрацию островов Luna Island, Three Sisters Islands и смотровой площадки Prospect Point.

«Эта тропа является, пожалуй, самой живописной в Ниагарском государственном парке, — сказала руководитель Управления по вопросам парков, курортных зон и сохранения исторического наследия (Commissioner of New York State Parks, Recreation and Historic Preservation) Роуз Харви (Rose Harvey). — Я очень рада узнать, что наши посетители с ограниченными возможностями смогут теперь насладиться этой тропой, которая также обеспечит безопасное и захватывающее по красоте соединение с островом Luna Island».

Как подчеркнул президент и главный исполнительный директор NYPA Гил С. Куинионес (Gil C. Quiniones), «повторное открытие тропы North Shore Trails в Ниагарском государственном парке позволит миллионам туристов в полной мере насладиться многочисленными природными богатствами этого региона. Финансирование проекта, явившееся результатом повторного лицензирования Ниагарской ГЭС (Niagara Power Project), является еще одним примером глубокой приверженности Управления энергетики Нью-Йорка (New York Power Authority) интересам районов, окружающих все наши объекты».

Член Законодательного собрания Джон Серетто (John Ceretto) сказал: «Модернизация тропы North Shore Trail в Ниагарском государственном парке улучшила доступ к одной из величайших природных достопримечательностей Нью-Йорка. Инвестиции в проекты развития инфраструктуры для отдыха позволяют жителям и гостям региона Западного Нью-Йорка (Western New York) наслаждаться более комфортным отдыхом на открытом воздухе. Эти необходимые обновления помогут тысячам посетителей, в том числе лицам с ограниченными возможностями, насладиться видами водопада».

«Ниагарский государственный парк является величайшим достоянием нашего района, поэтому я поддерживаю программу NY Works, — сказал мэр Ниагара-Фолс Пол Дайстер (Mayor Paul Dyster). — Будучи одним из проектов, реализуемых в интересах жителей и гостей, этот важный план предусматривает финансирование на модернизацию парков. Наш регион является естественной спортивной площадкой для яхтсменов, рыбаков и других любителей активного отдыха, и наша неизменная приверженность делу популяризации и благоустройства региона имеет важное значение для экономики и поддержки нашей растущей индустрии туризма».

Новые усовершенствования подчеркивают приверженность Губернатора Куомо (Cuomo) курсу на благоустройство парков штата и расширение возможностей для отдыха на природе. Губернатор включил третий раунд финансирования по программе «Нью-Йорк работает» (New York Works) в размере \$90 млн. на благоустройство парков и исторических мест в бюджет штата на 2014–15 финансовый год. Учрежденная Губернатором в 2012 году программа «Нью-Йорк работает» (New York Works) содействует реализации проектов по благоустройству и восстановлению в 109 парках штата и исторических местах по всему Нью-Йорку.

Фонд поддержки государственных парков штата State Parks Greenway Fund был создан управлением NYPA в рамках договора о повторном лицензировании Ниагарской ГЭС, заключенного в 2007 году. Первоначальное соглашение предусматривало ежегодное финансирование фонда State Parks Greenway Fund в размере \$3 млн. в течение 50-летнего срока действия новой лицензии. В 2012 году управление NYPA увеличило свои взносы в фонд, предоставив \$25 млн. на поддержку комплексного плана штата по реставрации и модернизации парка.

В ведении Управления по вопросам парков, курортных зон и сохранения исторического наследия штата Нью-Йорк (New York State Office of Parks, Recreation and Historic Preservation) находятся 180 парков и 35 исторических достопримечательностей штата. Дополнительную информацию о любой из этих рекреационных зон можно получить по телефону 518-474-0456, на веб-сайте www.nysparks.com, а также в сетях Facebook и Twitter.

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

WE WORK FOR THE PEOPLE
PERFORMANCE * INTEGRITY * PRIDE